

**REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/659 AL COMISIEI****din 27 aprilie 2016****de modificare a Regulamentului (CE) nr. 329/2007 al Consiliului privind măsuri restrictive împotriva Republicii Populare Democrate Coreene**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 329/2007 al Consiliului din 27 martie 2007 privind măsuri restrictive împotriva Republicii Populare Democrate Coreene <sup>(1)</sup>, în special articolul 13 alineatul (1) litera (e),

întrucât:

- (1) În anexa V la Regulamentul (CE) nr. 329/2007 sunt enumerate persoanele, entitățile și organismele cărora, în urma desemnării acestora de către Consiliu, li se aplică înghețarea fondurilor și a resurselor economice în temeiul regulamentului menționat.
- (2) La 31 martie 2016, Consiliul a hotărât să adauge o entitate pe lista persoanelor, entităților și organismelor cărora ar trebui să li se aplice înghețarea fondurilor și a resurselor economice, precum și să elimine o entitate din lista respectivă. Consiliul a adus, de asemenea, modificări mențiunilor referitoare la șase persoane de pe listă. În consecință, anexa V ar trebui actualizată.
- (3) Pentru a garanta eficacitatea măsurilor prevăzute de prezentul regulament, acesta trebuie să intre în vigoare imediat,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Anexa V la Regulamentul (CE) nr. 329/2007 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 27 aprilie 2016.

*Pentru Comisie,  
pentru președinte  
Șeful Serviciului Instrumente de Politică Externă*

---

<sup>(1)</sup> JO L 88, 29.3.2007, p. 1.

## ANEXĂ

Anexa V la Regulamentul (CE) nr. 329/2007 se modifică după cum urmează:

1. Mențiunile referitoare la următoarele persoane care figurează în rubrica „C. Persoanele fizice menționate la articolul 6 alineatul (2) litera (b)” se înlocuiesc după cum urmează:

	Nume (și nume alternative posibile)	Date de identificare	Expunere de motive
„4.	KIM Il-Su	Data nașterii: 2.9.1965 Locul nașterii: Phenian, RPDC	Administrator al departamentului de reasigurări al Korea National Insurance Corporation (KNIC), cu locul de muncă la sediul din Phenian, și fost reprezentant-șef autorizat al KNIC la Hamburg, acționând în numele KNIC sau la indicațiile acesteia.
5.	KANG Song-Sam	Data nașterii: 5.7.1972 Locul nașterii: Phenian, RPDC	Fost reprezentant autorizat al Korea National Insurance Corporation (KNIC) la Hamburg, care continuă să acționeze în numele KNIC sau la indicațiile acesteia.
6.	CHOE Chun-Sik	Data nașterii: 23.12.1963 Locul nașterii: Phenian, RPDC Nr. pașaportului: 745132109 Valabil până la 12.2.2020	Director în Departamentul Reasigurări al Korea National Insurance Corporation (KNIC), cu locul de muncă la sediul din Phenian, acționând în numele KNIC sau la indicațiile acesteia.
7.	SIN Kyu-Nam	Data nașterii: 12.9.1972 Locul nașterii: Phenian, RPDC Nr. pașaportului: PO472132950	Director în Departamentul Reasigurări al Korea National Insurance Corporation (KNIC), cu locul de muncă la sediul din Phenian, și fost reprezentant autorizat al KNIC la Hamburg, acționând în numele KNIC sau la indicațiile acesteia.
8.	PAK Chun-San	Data nașterii: 18.12.1953 Locul nașterii: Phenian, RPDC Nr. pașaportului: PS472220097	Director în Departamentul Reasigurări al Korea National Insurance Corporation (KNIC), cu locul de muncă la sediul din Phenian cel puțin până în decembrie 2015, și fost reprezentant-șef autorizat al KNIC la Hamburg, care continuă să acționeze în numele KNIC sau la indicațiile acesteia.
9.	SO Tong Myong	Data nașterii: 10.9.1956	Președinte al Korea National Insurance Corporation (KNIC), acționând în numele KNIC sau la indicațiile acesteia.”

2. La rubrica „D. Persoanele juridice, entitățile sau organismele menționate la articolul 6 alineatul (2) litera (b)”, se adaugă următoarea mențiune:

	Nume (și nume alternative posibile)	Date de identificare	Motive
„7.	Korea National Insurance Corporation (KNIC) și sucursalele sale (cunoscută și sub numele de Korea Foreign Insurance Company)	Haebangsan-dong, Central District, Phenian, RPDC; Rahlstedter Strasse 83 a, 22149 Hamburg. Korea National Insurance Corporation din Alloway, Kidbrooke Park Road, Blackheath, Londra SE3 0LW	Korea National Insurance Corporation (KNIC), o întreprindere deținută și controlată de stat, generează venituri în valută substanțiale, care ar putea contribui la programele RPDC care vizează armele nucleare, rachetele balistice sau alte arme de distrugere în masă. De asemenea, sediul KNIC din Phenian este legat de Biroul 39 al Partidului Muncitorilor din Coreea, care este o entitate desemnată.”

3. La rubrica „D. Persoanele juridice, entitățile sau organismele menționate la articolul 6 alineatul (2) litera (b)”, se elimină următoarea mențiune:

	Nume (și nume alternative posibile)	Date de identificare	Motive
„7.	Korea National Insurance Company (KNIC) GmbH ( <i>alias</i> Korea Foreign Insurance Company)	Rahlstedter Strasse 83 a, 22149 Hamburg	<p>Întreprinderea KNIC GmbH, ca filială controlată de sediul KNIC din Phenian (adresa: Haebangsandong, Central District, Phenian, RPDC), este o entitate guvernamentală care generează venituri importante în valută, care sunt utilizate pentru a sprijini regimul din Coreea de Nord. Resursele respective ar putea contribui la programele RPDC care vizează armele nucleare, rachetele balistice sau alte arme de distrugere în masă.</p> <p>De asemenea, sediul KNIC din Phenian este legat de Biroul 39 al Partidului Muncitorilor din Coreea, care este o entitate desemnată.”</p>